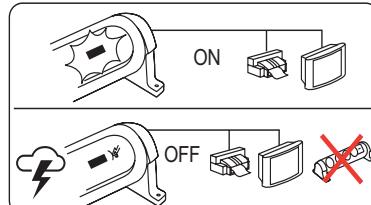
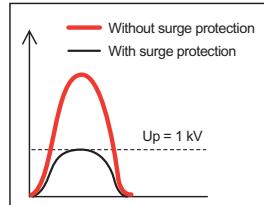


- Uc : 250 V - 50 Hz
- Uoc : 4 kV
- Icc : 3 kA
- Up : 1 kV
- Type 3



FR Comment fonctionne un parafoudre ?

Le parafoudre Legrand est équipé de la technologie varistance.

En cas de surtension, la technologie varistance permet d'atténuer la différence de tension qui pourrait endommager vos appareils.

Dans une installation avec parafoudre, la varistance limite la surtension à la charge acceptable par chacun des appareils.

Recommendations

Quelle que soit l'installation, l'efficacité de la protection contre la foudre et les surtensions sera améliorée si elle est assurée à la fois à proximité des appareils et au tableau électrique.

Il est donc recommandé d'installer un parafoudre de secteur dans le tableau d'abonné.

GB How the surge protection works?

The Legrand surge protection is equipped with the varistor technology.

In case of overvoltage the varistance technology help reducing the difference of tension that can damage your devices. In an installation with surge protection, the varistance limits the overvoltage to the acceptable charge that can be support by the devices.

Recommendations

Independently of the installation, the efficiency of the surge and overvoltage protection will be improved if there is a protection close to the equipment but also at the top of the installation. Thus, it is always recommended to install an additional surge protection in the main cabinet.

NL Hoe werkt de overspanningsbeveiliging?

De overspanningsbeveiliging van Legrand is uitgerust met de varistor technologie. In geval van overspanning helpt de varistor technologie om het verschil van spanning, dat uw apparaten kan beschadigen, te verminderen.

In een installatie met overspanningsbeveiliging, zorgt de varistor ervoor dat de overspanning tot een aanvaardbare spanning gebracht wordt, die de aangesloten apparaten aankunnen.

Aanbevelingen

De overspanningsbeveiliging zal pas optimaal werken wanneer er een beveiliging dicht bij de apparaten is maar tevens ook in de verdeelkast.

Het is daarom aan te raden om een bijkomende overspanningsbeveiliging te voorzien in de hoofdverdeelkast.

PL Jak działa zabezpieczenie przeciwprzepięciowe?

Zabezpieczenie przeciwprzepięciowe Legrand wykorzystuje technologię warystorową. W przypadku wystąpienia przepięcia warystor pomaga w redukcji skoków napięcia, które mogą uszkodzić podłączone odbiorniki. W instalacji z ochroną przeciwprzepięciową warystor ogranicza przepięcie do poziomu, jaki może być tolerowany przez urządzenie.

Zalecenia

Niezależnie od rodzaju instalacji, skuteczność ochrony przeciwprzepięciowej będzie wyższa, jeżeli zabezpieczenie będzie zarówno przy przedłużaczku jak i dla całej instalacji. Dlatego też zawsze zalecane jest stosowanie ochronników również w rozdzielnicy głównej.

CZ Jak funguje přepážkovou ochranu?

Přepážková ochrana Legrand je vybavena varistorem, který v případě přepěti změní rozdíl napětí, který by mohl poškodit vaše zařízení.

Modul s varistorem limituje přepětí na hodnotu akceptovanou pripojeným přístrojem.

Doporučení

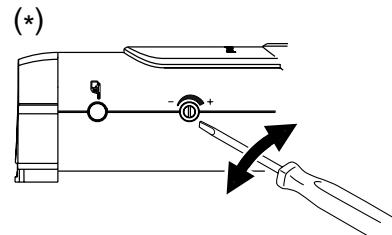
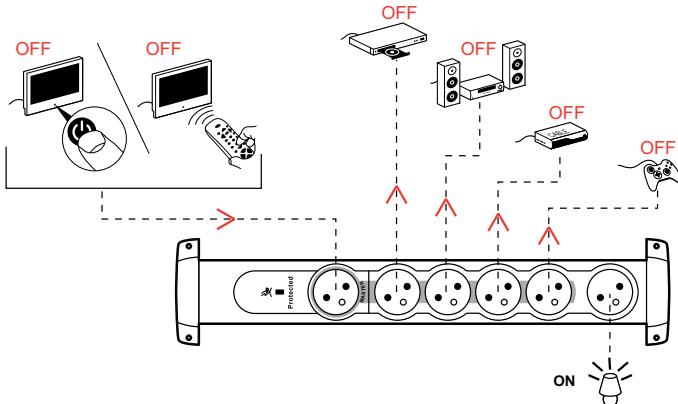
V případě jakékoli instalace se účinnost ochrany proti následkům úderu blesku a přepětí zvýší, bude-li použita jedna v blízkosti připojených přístrojů, jednak před samotnou elektroinstalací. Doporučuje se proto nainstalovat další přepážkovou ochranu do rozvadče.

SK Funkovanie prepážovej ochrany

Prepážková ochrana Legrand je vybavená technológiou varistoru. V prípade prepatia varistor umožňuje upraviť rozdiel v napäti, aby sa predložilo poškodeniu prístroja.

Doporučenia

! Niezáleží na rozsahu inštalačie proti prepátiu dokonala, doporučuje sa umiestniť prepážovú ochranu taktiež do rozvádzca pre danú časť inštalačie.



FR Brancher sur la prise "MASTER" votre télévision ou ordinateur. Lorsque vous éteignez ou mettez en veille cet appareil, les 4 prises contrôlées sont automatiquement coupées et n'alimentent plus les produits associés.

(*) Dans le cas où les appareils associés sont toujours alimentés après avoir éteint votre téléviseur ou ordinateur, cela indique une nécessité de régler le seuil de sensibilité. Vous pouvez le régler en tournant la vis sur le côté du bloc vers la droite. Ce réglage initial n'est à effectuer qu'une seule fois tant que l'appareil branché sur la prise "MASTER" ne change pas. Rallumez votre téléviseur ou ordinateur et vérifiez que tous les appareils associés se rallument.

GB Connect your television or computer to the "MASTER" socket. When you turn off this device or put it on standby, power to the four controlled sockets is automatically cut off and any associated equipment plugged in to the unit is turned off.

(*) If the associated devices are still receiving power after turning off your television or computer, the sensitivity threshold needs to be adjusted. This can be done by turning the screw on the side of the unit to the right. This initial adjustment only needs to be done once as long as the device connected to the "MASTER" socket does not change. Turn your computer or TV back on and ensure all the associated devices are turned back on as well.

NL Sluit uw televisietoestel of computer aan op de "MASTER" contactdoos. Wanneer u dit apparaat uitschakelt of in "standby" zet, zijn de 4 gecontroleerde contactdozen automatisch uitgeschakeld en krijgen de aangesloten apparaten geen voeding meer.

(*) In het geval dat de aangesloten apparaten toch nog voeding krijgen na het uitschakelen van het televisietoestel of computer, dient de gevoeligheidsparameter bijgesteld te worden. U kan deze gevoeligheid bijregelen door de schroef aan de zijkant naar rechts te draaien. Deze regeling dient slechts eenmalig uitgevoerd te worden en dit tot zolang u het aangesloten apparaat op de "MASTER" contactdoos niet verandert. Schakel uw televisietoestel of computer opnieuw in en controleer of alle aangesloten apparaten ingeschakeld worden.

PL Do gniazda "MASTER" podłącz telewizor lub komputer. Wyłączenie tych urządzeń lub przełączenie ich w tryb czuwania "standby" spowoduje odłączenie w czterech sąsiednich gniazdach podłączonych do nich odbiorników.

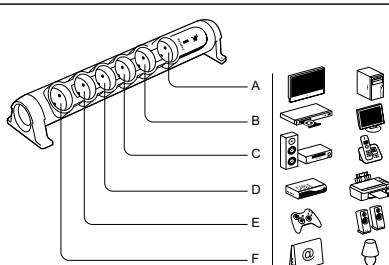
(*) Jeżeli po odłączeniu telewizora lub komputera pozostałe odbiorniki są nadal zasilane, należy wyregulować próg czułości przedłużacza. Można to zrobić przekraczając w prawo śrubę znajdująca się na korpusie przedłużacza. Tą kalibrację należy wykonać tylko za pierwszy razem i powtórzyć, jeżeli zmieni się urządzenie podłączone do gniazda "MASTER". Po kalibracji czułości włącz komputer lub telewizor ponownie, aby upewnić się, że odbiorniki podłączone do pozostałych gniazd włączają się również.

CZ Připojte TV nebo PC do zásuvky "MASTER". Pokud takto připojené zařízení uvedete do "standby" režimu nebo vypnete, odpoji se zároveň napájení do sousedních čtyř zásuvek (později zásuvka sálé pod napětím) a dojde tak k automatickému vypnutí přístrojů do nich zapojených.

(*) Pokud zařízení připojené v této čtyřech zásuvkách zůstávají napájená i potom co jste zařízení připojené do zásuvky "MASTER" uvedli do "standby" nebo ho vypnuli, je třeba nastavit citlivost zásuvky. Toto nastavení je nutné provést pouze jednou pro každý přístroj připojený do zásuvky "MASTER" (při jeho výměně za jiný přístroj je možné, že bude nutné znovu nastavit citlivost). Po změně citlivosti zásuvky zapněte přístroj připojený do zásuvky "MASTER" a přesvěďte se, že napájení v sousedních čtyřech zásuvkách je obnoveno.

SK Pripojte TV alebo PC do zásuvky "MASTER". Keď prístroj vypnete alebo ho prepnete do "standby" režimu, všetky ďalšie pridávacie zariadenia, pripojené do vtedajších 4 zásuvek, budú automaticky odpojené.

(*) Pokiaľ zostanú aj naprieč vypnutú TV resp. PC pridávacie zariadenia zapnuté, je potrebné nastaviť citlosť otáčaním skrutky na pravej strane predlžovačky. Nastavenie stačí spraviť jedenkrát na tak dlho, pokiaľ nie je vymenéné zariadenie v zásuvke "MASTER". Opäťovné zapnutie TV resp. PC sa aj pridávacie zariadenie znova zapne.



■ A + B + ... < 3500 W → OK

■ A + B + C + D + E + F > 3500 W → CLAC

